

F-Paris: construction work

OJ S 167/2012 31/08/2012

Contract notice

Works

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: VNF

Postal address: 2 quai de Grenelle

Town: Paris Cedex 15

Postal code: 75732

Country: France

Contact person: M. le directeur interrégional du Bassin de la Seine

For the attention of: bureau de la commande publique

E-mail: bcp.pl.sg.sn-seine@developpement-durable.gouv.fr

Fax: +33 140584327

Internet address(es):

General address of the contracting authority: <http://www.vnf.fr>

Additional information can be obtained from:

Official name: VNF / DIRBS / service techniques de la voie d'eau

Postal address: 24 quai d'Austerlitz

Town: Paris

Postal code: 75013

Country: France

Contact person: Benjamin Airaud / Jean-Paul Charbonnier

E-mail: egt2.tve.sn-seine@developpement-durable.gouv.fr

Telephone: +33 144061800

Fax: +33 144061976

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

Official name: VNF / DIRBS / service techniques de la voie d'eau

Postal address: 24 quai d'Austerlitz

Town: Paris

Postal code: 75013

Country: France

Contact person: Benjamin Airaud / Jean-Paul Charbonnier

E-mail: egt2.tve.sn-seine@developpement-durable.gouv.fr

Telephone: +33 144061800

Fax: +33 144061976

Tenders or requests to participate must be submitted: Official name: VNF / DIRBS / SG / PL / bureau de la commande publique

Postal address: 2 quai de Grenelle

Town: Paris

Postal code: 75732

Country: France

For the attention of: bureau de la commande publique

I.2. Type of the contracting authority

Other: etablissement public de l'état

I.3. Main activity

Other: gestion et développement des voies navigables

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

Construction de la passe à poissons au droit du barrage de Poses-Amfreville.

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Works

Execution

Main site or place of performance: Barrage de Poses Amfreville - Amfreville-sous-les-Monts, 27380 Amfreville-sous-les-Monts, FRANCE.

NUTS code FR23 Haute-Normandie

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)

Les prestations, objet du présent marché, concernent la construction d'une passe à poissons au droit.

De la passe no 7 du barrage de Poses-Amfreville, située au Pk202 sur la commune d'Amfreville-sous-les-Monts (27).

L'ouvrage de franchissement piscicole est une passe à 28 bassins successifs implantée dans l'ancienne passe no 7 du barrage.

II.1.6. CPV code(s)

45000000 Construction work

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: no

II.1.9. Information about variants

Variants will be accepted: yes

II.2. Scope of the procurement

II.2.1. Total quantity or scope

II.2.2. Information about options

II.2.3. Information about renewals

II.3. Duration of the contract or time limit for completion

Duration in months: 14 (from the award of the contract)

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

Une retenue de garantie de 5 % est exercée sur les acomptes par le comptable assignataire des paiements.

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

Ce projet est cofinancé par l'agence de l'eau Seine Normandie et la Région Haute-Normandie. Le délai de paiement est de 30 jours.

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

Le marché sera conclu:

- soit avec une entreprise unique,
- soit avec des entreprises groupées solidaires,
- soit avec des entreprises groupées conjointes. Dans ce cas, le mandataire du groupement conjoint sera solidaire, pour l'exécution du marché, de chacun des membres du groupement pour ses obligations contractuelles à l'égard du maître de l'ouvrage.

III.1.4. Contract performance conditions

The performance of the contract is subject to particular conditions: no

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: Les documents et renseignements qui rendent recevables les candidatures en application.

Des articles 43 et 44 du code des marchés publics (CMP). A cet effet, le candidat pourra utiliser le formulaire DC2, téléchargeable sur:

http://www.economie.gouv.fr/directions_services/daj/marches_publics/formulaires/DC/daj_dc.htm

Concernant, la forme juridique le candidat:

Formulaire DC1, Lettre de candidature - habilitation du mandataire par ses co-traitants (disponible à l'adresse suivante:

http://www.economie.gouv.fr/directions_services/daj/marches_publics/formulaires/DC/daj_dc.htm

En cas de groupement: sa nature, le nom du mandataire, la composition de l'équipe, la répartition des.

Tâches et des compétences des différents intervenants.

— déclaration sur l'honneur du candidat attestant qu'il est en règle, au cours de l'année précédant celle au cours de laquelle a lieu le lancement de la consultation.

Au regard des articles L. 5212-1, L. 5212-2, L. 5212 5 et L. 5212-9 du code du travail,

concernant l'emploi des travailleurs handicapés.

— si le candidat est établi en France, une déclaration sur l'honneur du candidat justifiant que le travail est effectué par des salariés employés régulièrement au regard des articles L. 1221-10, L. 3243-2 et R.

3243-1 du code du travail (dans le cas où le candidat emploie des salariés, conformément à l'article D.

8222-5-3° du code du travail).

Un document présentant les pouvoirs de la personne habilitée pour engager le candidat. En cas de groupement, fournir les habilitations nécessaires pour représenter les entreprises au stade de la passation du marché.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: Déclaration concernant le chiffre d'affaires global et le chiffre d'affaires concernant les fournitures, les services ou les travaux objet du marché, réalisés au cours des 3 derniers exercices disponibles;

Une déclaration appropriée de banque ou une preuve d'une assurance pour les risques professionnels.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

Déclaration indiquant les effectifs moyens annuels du candidat et l'importance du personnel d'encadrement pour chacune des 3 dernières années;

— présentation d'une liste des travaux exécutés au cours des cinq dernières années qui doivent concerner des ouvrages similaires (passes à poissons notamment) appuyée d'attestations.

De bonne exécution pour les travaux les plus importants. Ces attestations indiquent le montant, l'époque et le lieu d'exécution des travaux et précisent s'ils ont été effectués selon les règles de l'art et menés régulièrement à bonne fin;

Déclaration indiquant l'outillage, le matériel et l'équipement technique dont le candidat.

Dispose pour la réalisation de marchés de même nature;

— certificats de qualifications professionnelles qu'ils doivent concerner des qualifications relatives à des spécialités en rapport avec la nature des travaux projetés. La preuve de la capacité du candidat peut être apportée par tout moyen, notamment par des certificats d'identité professionnelle ou des références de travaux attestant de la compétence de l'opérateur économique à réaliser la prestation pour laquelle il se porte candidat.

Le candidat devra également joindre à son dossier l'attestation de visite sur site.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

Recourse to staged procedure to gradually reduce the number of solutions to be discussed or tenders to be negotiated no

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Criteria below

1. La valeur technique des prestations. Weighting 50
2. Le prix des prestations. Weighting 40
3. La valeur environnementale de l'offre. Weighting 10

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

VNF-DIRBS-TRX PAP-POSES

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

8.10.2012 - 11:00

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in days: 180 (from the date stated for receipt of tender)

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: yes

Identification of the project: Fond européen pour le développement régional.

VI.3. Additional information

La présente consultation est lancée selon la procédure de l'appel d'offres ouvert définie aux articles 33, 57 à 59 du code des marchés publics (CMP).

Le présent marché est un marché de travaux.

Classification CPV: 45000000-7.

Voies Navigables de France est un établissement public à vocation nationale. Son activité principale est la gestion et le développement des voies navigables en France.

Les documents de consultation sont à retirer sur la plate forme achat-public.com:

https://www.achatpublic.com/sdm/ent/gen/ent_detail.do?PCSLID=CSL_2012_PKcKyEloGj

Les offres transmises sous format papier doivent porter, sur le pli cacheté, les mentions suivantes:

"Objet de la consultation: Construction d'une passe à poissons en rive droite du barrage.

De Poses-Amfreville (27).

" ne pas ouvrir ".

Date d'envoi du présent avis au JOUE et au BOAMP: 28.8.2012.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Tribunal administratif de Paris

Postal address: 7 rue de Jouy

Town: Paris

Postal code: 75181

Country: France

Telephone: +33 1445944

Fax: +33 144594646

Internet address: <http://www.paris.tribunal-administratif.fr>

VI.4.2. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures: Introduction des recours: précisions concernant les voies et délais d'introduction des recours:

— référé pré-contractuel: avant la signature du marché, laquelle ne peut intervenir au plus tôt que dans un délai de 16 jours suivant la date de notification de la décision de rejet (article L551-1 du code de justice administrative). Ce délai est ramené à 11 jours en cas de notification de rejet par voie électronique,

— référé contractuel: dans un délai de 31 jours à compter de la publication d'un avis d'attribution, ou dans un délai de 6 mois à compter de la signature du marché en l'absence d'avis d'attribution,

— recours pour excès de pouvoir dans un délai de 2 mois à compter de la notification de la décision de rejet,

— recours de plein contentieux dans un délai de 2 mois à compter de l'accomplissement des mesures de publicité concernant l'attribution du marché.

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

28.8.2012